From the Inside Out

Ruflan(ルフラン)取扱説明書

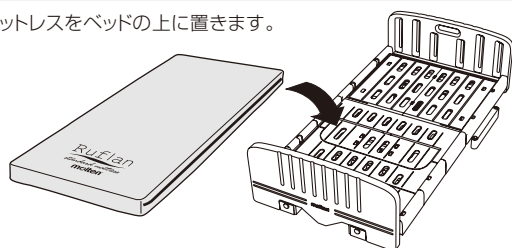
●ルフラン78cm幅／品番：MRF1078(防水)
●ルフラン83cm幅／品番：MRF1083(防水)、MRFV1083(通気)
●ルフラン91cm幅／品番：MRF1091(防水)、MRFV1091(通気)
●ルフラン83cm幅ショートサイズ／品番：MRF1083S(防水)、MRFV1083S(通気)
●ルフラン91cm幅ショートサイズ／品番：MRF1091S(防水)、MRFV1091S(通気)

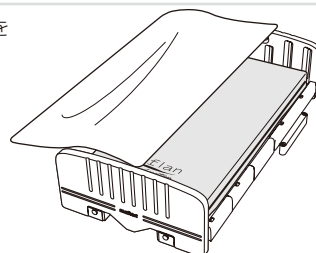
注意事項

●長期間マットの上に重量物を置かないでください。マット表面には柔らかい素材を使用していますので、跡が残る恐れがあります。
●直射日光の当たる場所では保管しないでください。
●マットを折りたたまないでください。変形・破損の原因となります。
●火気・高温の近くで使用しないでください。火災・変形の原因となります。
●本製品は日本国内専用です。海外では使用できません。

設置方法

1 マットレスを置きます

マットレスをベッドの上に置きます。

2 シーツを取り付け、ベッドメーキングをします

本体にしっかりとシーツを
巻き込んでください。

お手入れ方法

(!)この絵表示は、必ず実行していただく「強制」の意味です。

●洗　浄

[防水タイプ]

(!)水またはお湯を染み込ませた布で専用カバーの汚れた部分を拭き取ってください。
(!)汚れがひどい場合は水またはお湯で薄めた家庭用中性洗剤を使用してください。
(強塩酸系の洗浄剤や漂白剤は使用しないでください。)
(!)専用カバーは取り外して洗濯してください。
(インナーカバーは外さないでください。)
※専用カバーは、ソフトウレタンマットレスとロゴ印刷面が合うように取り付け、使用してください。
※インナーカバーの挿入口がマットレスの足元側(ロゴ印刷側)になるように設置してください。

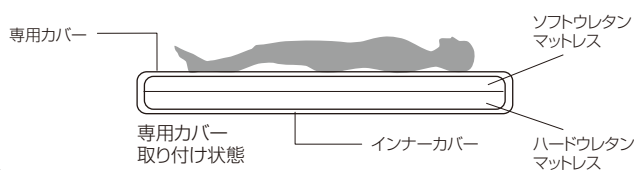
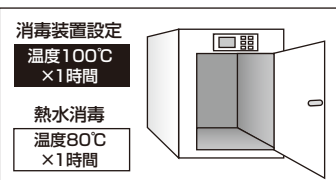
[通気タイプ]

(!)専用カバーは取り外して洗濯してください。
(インナーカバーは外さないでください。)
※専用カバーは、ソフトウレタンマットレスとロゴ印刷面が合うように取り付け、使用してください。
※インナーカバーの挿入口がマットレスの足元側(ロゴ印刷側)になるように設置してください。

漂白剤　強塩酸系

専用カバー　ソフトウレタンマットレス

専用カバー取り付け状態　インナーカバー　ハードウレタンマットレス

●消　毒

(!)消毒液やアルコールを噴霧または布に染み込ませて拭き取ってください。
※消毒液はメーカー指定の希釈倍率で使用してください。
原液のまま使用するとマット表面が劣化する恐れがあります。
※有機溶剤(シンナー、ベンジンなど)は使用しないでください。
(!)消毒装置を使用する場合は温度100℃×1時間に設定してください。
(!)熱水消毒をする場合は温度80℃×1時間に設定してください。

仕様

ルフラン

ルフラン78cm幅(防水のみ)	●サイズ：幅78×長さ191×厚さ10cm	●重量：5.5kg
ルフラン83cm幅	●サイズ：幅83×長さ191×厚さ10cm	●重量：6.0kg
ルフラン91cm幅	●サイズ：幅91×長さ191×厚さ10cm	●重量：6.5kg
ルフラン83cm幅ショートサイズ	●サイズ：幅83×長さ180×厚さ10cm	●重量：5.5kg
ルフラン91cm幅ショートサイズ	●サイズ：幅91×長さ180×厚さ10cm	●重量：6.0kg

(ソフトウレタン：3.5cm／ハードウレタン：6.5cm)

●素　材：防水タイプ　カバー表面＝伸縮性ポリウレタンフィルム
通気タイプ　カバー表面＝ポリエステル
：マットレス＝ウレタンフォーム　インナーカバー＝ポリエステル
●カラー：防水タイプ＝ネイビー　通気タイプ＝ライトパープル

開発・製造元

※ 健康用品事業本部にて取得しています。

株式会社 モルテン
健康用品事業本部
www.molten.co.jp/health
東京　札幌　仙台　名古屋　大阪　広島　福岡
製品他、各種お問い合せは
〒739-1794　広島市安佐北区口田南2-18-12
TEL.082-842-9975
FAX 0120-769-123
E-mail:health@molten.co.jp

2015.10